

PRODUKTSPEZIFIKATION PRODUCT SPECIFICATION

23.01.2018 erstellt von; created by: JGA

Produktbeschreibung / product description	
IProdukthezeichnung / product description	Gulaschsuppe 3/1 DS
	goulash soup 3/1 can
Artikelnummer / item number	50500 83305

Lieferantenbeschreibung / supplier description		
Herstellungsland / country of production	Österreich; Austria	
Adresse /address	Felixstrasse 24, A-7210 Mattersburg	
Die Produktionsstätte ist zertifiziert nach/ Certification of facility	IFS, OFSS (based on BRC)	

Verpackungsbeschreibung / packaging description	
Primärverpackung (produktberührend) /	
primary packaging (touching product)	
Verpackungseinheit (Nettogewicht) /	2900 g
sales unit (net weight)	2300 g
Art der Verpackung / type of packaging	Dose; can
Material / material	Stahlblechdose lackiert; steel can lacquered
Sekundärverpackung / secondary packaging	-
Tertiärverpackung / tertiary packaging	
Palettentyp / pallet type	Europalette; euro pallet
Beschlichtung / palletisation	7 Lagen/Palette; layers per pallet
Beschlichtung / palletisation	245 Stk/Palette; pieces per pallet
Beschlichtung / palletisation	35 Dosen/Lage; cans per layer
EAN Verkaufseinheit / EAN sales unit	9000295 833056
EAN Liefereinheit / EAN delivery unit	9000295 833056
EAN Palette / EAN pallet	9000295 833056

Handhabung und Rückverfolgbarkeit / handling and traceability		
Transportbedingungen / conditions of transport	Umgebungstemperatur ambient temperature	
Lagerbedingungen / conditions of storage	Trocken und vor Wärme geschützt lagern. Nach döffnen 2 - 3 Tage im Kühlschrank haltbar. Store away from moisture and heat. After opening days durable in the refrigerator.	
MHD bei Produktion / best before	1460 Tage; days	
Restlaufzeit / remaining shelf life	365 Tage; days	
Chargenkennzeichnung / production code	L+Kennzeichen Produktions-Jahr + Produktionstag It Julianischem Kalender (L + production year + production day by Julian calender)	
Die Rückverfolgbarkeit wird gewährleistet durch / Traceability is ensured by	Losnummer und MHD productioncode and best before date	



PRODUKTSPEZIFIKATION PRODUCT SPECIFICATION

23.01.2018 erstellt von; created by: JGA

Details zum Produkt / product details		
Zutaten/ ingredients	Wasser, Rindfleisch 20%, Kartoffeln, Zwiebeln, Paprika, Tomaten, Rapsöl, Weizenmehl, modifizierte Stärke, Gewürze, Salz, Geschmacksverstärker Mononatriumglutamat, Hefeextrakt, Aroma, Glukosesirup, Kräuter, Kräuterextrakte. water, beef 20%, potatoes, onions, paprika, tomatoes, rape oil, wheat flour, modified starch, spices, salt, taste enhancer sodium glutamate, yeast extract, flavouring, glucose syrup, herbs, herbal extracts.	

Allergene / allergens	It. Rezeptur im Produkt enthalten	
	contained in product according to recipe	
Glutenhaltiges Getreide,- erzeugnisse / gluten ce	Glutenhaltiges Getreide,- erzeugnisse / gluten containing products	
Krebstiere, -erzeugnisse / crustaceans and produ	Krebstiere, -erzeugnisse / crustaceans and products thereof	
Ei und Eierzeugnisse / eggs and products thereof		nein / no
Fisch und Fischerzeugnisse / fish and and products thereof		nein / no
Erdnüsse und Erdnusserzeugnisse / peanuts and products thereof		nein / no
Sojabohnen und Sojaerzeugnisse / soybeans and products thereof		nein / no
Kuhmilcheiweiss (incl. Laktose) / Cow milk protein (incl. lactose)		nein / no
Nüsse und Nusserzeugnisse / nuts and products thereof		nein / no
Sellerie und Sellerieerzeugnisse / celery and products thereof		nein / no
Senf und Senferzeugnisse / mustard and products thereof		nein / no
Sesam und Sesamerzeugnisse / sesame seeds and products thereof		nein / no
SO2,> 10mg/kg / sulphur dioxide and sulphites > 10mg/kg		nein / no
Lupine, -erzeugnisse / lupines and products thereof		nein / no
Weichtiere und Weichtiererzeugnisse / molluscs and products thereof		nein / no

Deklarationspflichtige Zusatzstoffe /	It. Rezeptur im Produkt enthalten	
declarable additives	contained in product according to recipe	
mit Farbstoff / with colour	nein / no	
mit Konservierungsstoff / with preservative	nein / no	
mit Antioxidationsmittel / with antioxidant	nein / no	
mit Geschmacksverstärker / with taste enhancer	ja / yes	
geschwefelt / sulfurated	nein / no	
geschwärzt / blackened	nein / no	
gewachst / waxed	nein / no	
mit Phosphat / with phosphate	nein / no	
mit Süßungsmittel / with sweetener	nein / no	
enthält eine Phenylalaninquelle / contains a sour		
kann bei übermäßigem Verzehr abführend wirk	en /	
can have a laxative effect if consumed to excess	nein / no	
mit Alkohol / with alcohol	nein / no	
koffeinhaltig / contains caffeine	nein / no	
chininhaltig / contains quinine	nein / no	



PRODUKTSPEZIFIKATION PRODUCT SPECIFICATION

23.01.2018 erstellt von; created by: JGA

Sensorische Anforderungen / sensory requirements		
Optik / optical appearance	rötlichbraune Suppe mit stückiger Einlage von Fleisch, Kartoffeln und Paprika red to brown soup with pieces of meat, potatoes and	
	peppers	
Konsistenz / texture	homogene, sämige Sauce, stückige Einlage;	
	homogeneous, creamy sauce, added pieces	
Geruch / aroma	würzig-pikant nach Zwiebel und Fleisch;	
	spicy, typical for onion and meat	
Geschmack / flavour	würzig pikant nach Zwiebel, Fleisch und Paprika;	
	spicy, typical for onion, meat and pepper	

Analytische Anforderungen / analytical requirements		
Mikrobiologische Kennzahlen /		
microbiological values		
Gesamtkeimzahl /	<10 KBE/g; CFU/g	
total plate count	<10 RBL/g, G1 6/g	
Hefen und Schimmel /	<10 KBE/g; CFU/g	
yeast and mould	<10 RBL/g, G1 0/g	
chemisch-physikalische Kennzahlen		
chemical-physical values		
pH-Wert / pH-value	5,3 - 5,6	
Viskosität (Epprecht E2) / viscosity	23 - 35 mPa s	

Nährwerte pro 100g / nutritional values per 100 g		
Brennwert / energy	421	kJ
	101	kcal
Fett / fat	6,3	g
davon gesättigte FS / of which saturates	1,2	g
Kohlenhydrate / carbohydrates	5,8	g
davon Zucker / tof which sugars	1,2	g
Eiweiß / protein	4,9	g
Salz / salt	1,3	g

Gentechnik, Bestrahlung, Verpackung / GMO, irradiation, packaging

Die von Felix Austria produzierten und an Sie gelieferten Produkte werden im Einklang mit den europäischen und österreichischen Rechtsvorschriften in Verkehr gebracht. Bei der Kennzeichnung genetisch veränderter Lebensmittel folgt Felix Austria den bestehenden Kennzeichnungsbestimmungen bzw. den ab 19.April 2004 anzuwendenden EU-Verordnungen zur Kennzeichnung, Zulassung und Rückverfolgbarkeit genetisch veränderter Lebens- und Futtermittel EG 1829/2003 bzw. EG 1830/2003. Danach besteht für die von Felix Austria an Sie gelieferten Produkte keine Verpflichtung zur Gentechnik-Kennzeichnung.

The products delivered by Felix Austria are introduced conform to the Austrian Food Law and to the legal regulations of the European Union. According to the EU regulations EG 1829/2003 bzw. EG 1830/2003 our products are not subjects to specific GMO labelling.

Das von Felix Austria an Sie gelieferte Produkt wurde nicht mit ionisierenden Strahlen behandelt. The delivered product was not subject to ionising irradiation.

Das Verpackungsmaterial entspricht dem österreichischen Lebensmittelrecht und den gesetzlichen Bestimmungen der Europäischen Union.

The packaging material is conform to the Austrian Food Law and to the legal regulations of the European Union.